



JUDICIAL **SYSTEM** MONITORING PROGRAMME  
PROGRAMA MONITORIZASAUN BA **SISTEMA** JUDISIÁRIU

## **Komunikadu Imprensa**

**11 Fevereiru 2016**

***Tribunál Distritál Dili***

### **Tribunál suspende pena prizaun ho devér apresentasaun periódika ba tribunál iha períodu suspensaun**

Iha 05 Fevereiru 2016, Tribunál Distritál Dili julga arguidu GS tanba prátika krime violénsia doméstika hasoru nia feen, iha Distritu Díli.

Ministériu Públiku akuza katak iha 30 Agostu 2014, arguidu ho lezada diskute malu tanba arguidu hakarak oho sira- nia fahi atu han hamutuk ho familia sira maibé lezada la hatan. Tanba ne'e arguidu tebe kadeira hodi kona iha lezada nia kelen sorin karuk.

Iha tinan 2009 arguidu ho lezada diskute malu, tanba arguidu diskunfia lezada ba mane seluk tanba lezada ba joga bingo dook husi uma no la prepara hahan ba arguidu.

Iha tinan 2007 arguidu basa dala barak iha lezada nia oin, tanba la rai didi'ak arguidu nia hahan no nehek sae nakonu no asu mak han.

“JSMP kongratula tribunál ba desizaun ne'e, tanba aplika dever adisionál ba kondenadu durante períodu suspensaun nia laran. Ne'e importante atu kontribui prevene krime violénsia doméstika iha comunidade, tanba kondenadu sira bele konsiénte katak suspensaun ba prizaun nu'udar meu ida atu kontrola kondenadu durante períodu ne'e nia laran,” dehan Luis de Oliveira Sampaio, Diretór Ezekutivu JSMP.

JSMP apresia desizaun tribunál nian ba kazu ne'e, maibé nafatin husu ba tribunál atu asegura katak, kondenadu kumpri duni nia dever apresentasaun periódiku ne'e kompletu. Aleinde ne'e husu ba autór judisiáriu sira atu kontinua mantein desizaun ne'e, hodi bele kontribui hamenus kazu violénsia doméstika iha sosiedade.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 154 Kódigu Penál kona-ba maus tratus ba kónjuje konjuga ho artigu 2, 3 no 35 alinea a husi Lei Kontra Violénsia Doméstika. Iha

Rua setubal, Colmera, Dili Timor Leste

PoBox: 275

Telefone: 3323883

[www.jsmp.tl](http://www.jsmp.tl)

[info@jsmp.minihub.org](mailto:info@jsmp.minihub.org)

Facebook: [www.facebook.com/timorleste.jsmp](https://www.facebook.com/timorleste.jsmp)

Twitter: @JSMPtl

Julgamentu juis altera akuzasaun husi krime maus tratus ba konjuje ba krime ofensa ba integridade fízika simples tuir artigu 145 Kódigu Penál.

Iha julgamentu, arguidu konfesa faktus hotu iha akuzasaun. Depoisde konfirma ho lezada, no lezada kontinua reforsa akuzasaun ministériu públiku. Lezada mós deklara katak sira di'ak malu ona no kontinua moris hamutuk hanesan feen ho laen.

Iha alegasaun fínal, ministériu públiku kontinua mantein akuzasaun ho krime maus tratus maibé tribunál halo alterasaun ba kualifikasaun juridika ba krime ofensa ba integridade fízika simples.

Ministériu Públiku intende katak arguidu konfesa no kontinua moris hamutuk ho lezada. Mesmu nune'e, atu halo prevensaun ba krime ne'e, husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun tinan 1 suspende ba tinan 1 fulan 6. Aleinde ne'e husu mós ba tribunál atu halo advertensia ba arguidu atu labele repete hahalok ne'e.

Enkuantu defeza haktuir katak arguidu konfesa, arepende ona nia hahalok no kontinua responsabiliza ba família. Haree ba sirkunstánsia hirak ne'e, husu ba tribunál fó pena ne'ebé adekua ba arguidu.

Depoisde avalia faktus provadu sira ne'ebé produs durante julgamentu, tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun tinan 1 fulan 6 suspenda ba tinan 3, apresentaan iha tribunál kada fulan dala 1 durante períodu suspensaun.

Kazu ne'e rejista iha tribunál ho Nú. Prosesu: 0115/14.DIBCR. Julgamentu ne'e prejide hosi juis kolektivu Dra. Ana Paula Fonseca, Dra. Jacinta Correia da Costa no Dr. Eusebio Xavier Vitor. Ministériu Públiku representa hosi Dr. Osorio de Deus no arguidu hetan defeza hosi Dr. Jose da Silva hosi eskritória Defensória Públiku.

Atu hetan informasaun liutan bele kontaktu:

Luis de Oliveira Sampaio  
Diretór Ezekutivu JSMP  
Diresaun e-mail: [luis@jsmp.minihub.org](mailto:luis@jsmp.minihub.org)